

# The Gospel Center

## The local church and you 地域教会とあなた



October 2 - November 12  
10月2日から11月12日まで

## Our beautiful messy church 私達の美しく滅茶苦茶な教会

### Colossians コロサイ人への手紙 3:5-17

1. Get ready for a messy church  
滅茶苦茶な教会であることを覚悟する
2. Messiness is Gospel opportunities  
滅茶苦茶さは福音の機会
3. The peace and word of Christ  
キリストの平和と言葉

1

### SMALL GROUPS

Sundays 15:00-16:30

スモールグループ

日曜日 15:00-16:30

2

### YOUTH GROUP

Sundays 15:00-16:00

ユースグループ

日曜日 15:00-16:00

3

### PRAYER MEETING

Thursday 20:00-21:30  
Google Meet: fzx-hiat-qnb

### 祈り会

木曜日 20:00-21:30  
Google Meet: fzx-hiat-qnb

### Announcements

#### アナウンス

November Room Schedule  
11月の部屋のスケジュール

11.6, 13, 27: M2  
11.20: S5

From November, the kids  
room will be rented from  
13:00-19:00.

11月から子供たちの部屋も  
13時から19時まで借ります。

GC 4th Anniversary

Celebration on 11.13.

Guest preacher will be Gary  
Watanabe from City to City  
Japan.

Party from 15:00 - 17:00

11月13日はGC 4周年記念です  
ゲスト説教者はCity to City  
Japanからゲリーワタナベさん  
です

Men's Fellowship on 11.27  
during Small Group time.  
Location is to be announced.  
11月27日のスモールグループ  
の時間にメンズフェローシップ  
があります。場所はまたお知ら  
せします。

## VISION ビジョン:

LIVE THE GOSPEL. LOVE THE CITY.  
福音を通して生きる！この町を愛する！

## MISSION 使命:

To impact our community with the GOSPEL of Jesus by living out the GOSPEL as we grow in a deeper understanding of the GOSPEL.

私達がイエスの福音の理解を深めていき、福音を通して生きることにより、福音が私たちのコミュニティにインパクトを与えること



## Memory Verse 暗唱聖句:

1Corinthians 15:3 For I delivered to you as of first importance what I also received: that Christ died for our sins in accordance with the Scriptures, 4 that he was buried, that he was raised on the third day in accordance with the Scriptures

第一コリント人への手紙 15:3 私があなたがたに最も大切なこととして伝えたのは、私も受けたことであって、次のことです。キリストは、聖書に書いてあるとおりに、私たちの罪のために死なれたこと、4 また、葬られたこと、また、聖書に書いてあるとおりに、三日目によみがえられたこと

## Small group discussion topics:

スモールグループのディスカッション質問:

1. Try to recite the Memory Verse by memory. 暗唱聖句をして下さい。
2. What are your thoughts, impressions, or questions from the message? メッセージを聞いて、どう考えたか、印象的だったこと、質問は？
3. When you're confronted for doing something wrong to someone, how do you react? あなたが誰かに対して間違っただけをしたことに対して指摘された時、どのように反応しますか？
4. Is it difficult for you to forgive people who hurt you deeply, and forget about it? Why or why not? あなたを深く傷つけた人を赦し、忘れることは難しいですか？なぜでしょうか？
5. Prayer Requests お祈りのリクエスト

October - November Series:  
**The local church and you**

|            | Preaching  | Small Group / Class                              |
|------------|--|--|
| 2022.10.2  | Commitment to Jesus (Justin)                                 | Gospel-centrality                                |
| 2022.10.9  | Church Government (Chris)                                    | Biblical authority and accountability            |
| 2022.10.16 | Church Membership (Justin)                                   | Commitment to a local church                     |
| 2022.10.23 | Doing Life Together (Mark)                                   | Why you need the church and the church needs you |
| 2022.10.30 | Reconciliation and Church Discipline (Justin)                | Matthew 18                                       |
| 2022.11.6  | Church on a Mission (Chris)                                  | The Great Commission                             |
| 2022.11.13 | GC Anniversary (Gary Watanabe)<br>Official Church Membership | PARTY!   |

10月から11月のシリーズ：  
**地域教会とあなた**

|            | 説教                                   | スモールグループ / クラス            |
|------------|--------------------------------------|---------------------------|
| 2022.10.2  | イエス様へのコミット<br>(ジャステン)                | 福音の中心性                    |
| 2022.10.9  | 教会の統治(クリス)                           | 聖書的な権威とアカウンタビリティ          |
| 2022.10.16 | 教会メンバーシップ(ジャステン)                     | 地域教会へのコミット                |
| 2022.10.23 | 人生を共にすること(マーク)                       | なぜあなたに教会が必要か、なぜ教会にあなたが必要か |
| 2022.10.30 | 和解と教会の弟子訓練<br>(ジャステン)                | マタイ18章                    |
| 2022.11.6  | 使命を持った教会(クリス)                        | 大宣教命令                     |
| 2022.11.13 | GC 創立記念日<br>(ギャリー ワタナベ)<br>正式な教会メンバー | パーティー!                    |